

Kiadóhivatal:
Kaposvár, Irányi D.-u. 13.
Ide csimrendők
az előfizetési pénzek.
Hirdetések és nyilvánt.
közlönyek:

ELŐFIZETÉSI DÍJ:
Egész évre . 8 kor.
Félévre . 4
Negyedévre . 2
Egyenlő részre . 20 Hl.

SOMOGYI ÚJSÁG

Szerkesztőség:
Kaposvár, Irányi D.-u. 14.
Ide küldendő a lap
számaival minden
költség.

Bérmunkások kifizetése
nem fogadjuk el.

Készleteket vissza
nem adunk.

MEGYEI és HELYI-ERDEKŰ VEGYES TARTALMU HETILAP

A „Kaposvári Iparoskör” hivatalos közlönye.

Megjelenik hetenkint egyszer: K E D D E N.

Felelős szerkesztő és kiadó: POÓR SÁNDOR.



Október 6.

Tegnap volt 53. esztendeje, midőn a magyar nemzetnek szívére gyászfátyolt vont a zsarnokság szolgahada. Tegnap volt 53. esztendeje, midőn az emberiségből kivetkőzött hiénák, kegyetlenséggel megtépett Golgotává változtatták Aradot.

Imádkozunk!... Most van a magyar nemzetnél az imádkozás legszebb ideje!

Ha visszarepül lelkünk a képzelet szárnyain, ha a hazaszeretet szent lángja fellobban szívünkben, és gondolatunk a mult setét éjébe tévedeznek, szomorú képek vonulnak el lelki szemeink előtt.

Itt látjuk a gyalázatos bitófát megszentelve a hazaszeretet nemes érzése által, majd oszló löporfüst homályából tűnnek elő, a nemes áldozatok véres alakjai, kiknek csak az volt bűneik, hogy: hazájukat szerették.

Az ellenséges hadak, undok csordái szövetkezve a sötétség zsoldosaival, rohanták meg kedves hazánkat, hogy kiirtva annak vitéz fiait, porba tiporjanak bennünket.

Nemcsak szabadságunkat, de vérünket és életünket is követelték.

Vitéz honvédeink kezéből, az undok falca, töméntelen számerejével kicsavarta a vértől párolgó kardot és rablilincset rakott a legnemesebb kézsuklókra. Midőn így tehetetlenek lettek, előállottak a hóhérok és végezték gyalázatos munkájukat a védtelen hősökön.

Arad! Nemzetünk nagy temetője így fehelte ki tizenhárom hős tábornok nemes lelkét falaid között most 53 éve.

Arad! Te láttad őket, midőn a zsarnokság utálatos halált mért rájuk; a Te légköröd fogta föl utolsó sóhajukat.

Tebenned domborodik a tizenhárom sirhant, melyet több mint félszázados moh lep, takarva a multat. Talán azért, hogy végképen eltakarja előlünk.

De nincs az eltakarva máig sem. Még mindig látjuk, meg-megujul az év október 6-án a fájdalom, ki-kiujul a hegedő seb,

Imában keressünk hát vigasztalást!!

Hiszen a seb ha fáj is, de a jajszó megszűnt!! Egy szerető uralkodó iparkodott a nemzet vérző sebére gyógyírt hinteni apai jószágával.

Velünk imádkozik az 6 sok megpróbáltatáson keresztül ment szíve. Velünk sir, és velünk szenved. Ez teszi könnyebbé a mi szenvedéseinket, buzgóbbá imáinkat.

Imádkozunk, most van az imádkozás legszebb ideje.

Póór Sándor.

Az
ŐSZI és TÉLI
ujdonságok

teljes választéka raktára érkezett. Cségnak olcsó csak „First Class” gyártmányok eladása. Cségnak az országban az egyedüli, mely Lyon és Páris legelő, legújabb gyártásával közvetlen összeköttetésben áll; az általuk leköltött miniat és minőségű kizárólag cségnaknál szereshetők be.

Minden egyes árucikknek olcsó, de szabott ára nyíltan, ásmókkal van jelölve, ennélfogva a túlfizetés teljesen kivan zárva. Mintak a vidékre kívánatra bérmunka küldetnek.

Szénásy, Hoffmann és Tan

selyemáruháza

Budapest IV., Bécsi-utca 4.

A szüret.

Hajh! szép idők valának hajdan a szüreti idők édes hazánkban. Amikor csomosolták, taposták a szőlőt és csepegett a sajtó alól az Isten adta lé, vig danolás kísérte. Legények, tehérselések boldog jókedvvel sürgölődtek — forgolódtak, taraczkövések csattogtak és alkonyatkor tánczra perdült az ifjuság, de a vénje se nézte tétlenül, hangos szóval, itt-ott maga is tánczra kerekedvén, belevegült a zajos mulatságba. Jó idők jártak még akkor s az emberi kedély nem volt még annyira kifradva, hogy egy-két napra ne szabadulhatott volna minden gondtól — bánattól.

Illetékes helyen szó volt már arról, hogy ezeket a szép idöket, melyek lassanként egészen veszendőbe mennek, ismét fel kellene eleveníteni. Itt van a szüret ideje és alkalomszerű arra is gondolni, hogy az izzadságos munkát váltsa föl jókedvű mulatság. De nem lehet az idén, mikor a szőlőszedő szép reményét tönkre tette az időjárás, daczára hogy elég bő termést ígérkezett mégis arra kell vigyáznunk, hogy a szüretet a maga idején tartsuk meg s indokoltan elhamarkodással ne rontsuk el teljesen a bor minőségét. A napokban a szőlősgazdák országos nagygyűlést tartottak s ekkor is szóba került, hogy a szüretelési időt törvényhatósági szabályrendeletekkel kell meghatározni, nehogy az időelőtti szüreteléssel rontsák a magyar bor hiteletét.

A szőlősgazdák nagy részének eléggé soha nem kárhoztató rossz szokása, hogy mihelyt lágyulni kezd, már neki szeretne minden perczen rontani és leszüretelni.

A gazdának pénzre van szüksége, hogy vele tartozásait leróhassa, ám ez

nem szolgálhat okul a korai szüretelésre, mert hisz tavasszal is van pénzre szüksége, miért nem kaszálja le tehát rozsvetését Szent-György napkor, mikor kalászáat hánnya, hogy jó áron széna képében eladhassa? Nem kaszálja le, mert tudja, hogyha meg hagyja érni, sokkal többet fog az neki jövedelmezni. Ugyanigy van a korai és kései szürettel is.

Egy példa legjobban világítja meg, hogy milyen jó, ha a szürettel nem sietünk. A veszprémi püspök 1862. évben a londoni világkiállításra somlai bort küldött, amely ott nagyon megtetszett az angoloknak s rögtön meg is vették jó drágán minden eladó somlai borát, de megvették egyszerűs mind minden mustját is; csak azt kötötte ki magának a kereskedő, aki megvette, hogy ő maga szüretelhesse le, még pedig november hónapban; akóját a mustnak megfizette száz forintnál magasabban. Beszélték akkortájt, hogy a püspök minden szomszédjának termését megvette a tőkén, amint állott s nemcsak megyés szomszédjaitól, hanem mindazoktól, akikől csak kaphatta és fizetett érte, amit csak kértek, a szőlőt pedig hagyta állani novemberig.

És helyesen cselekedett. Ha leszüretelt volna október elején, mint az Somlyón szokás, lett volna — példaképpen mondjuk csak — három akó mustja, de így, hogy novemberben szüretelt, lett csupán egy; a három akó mustot az akkori időkben eladta volna, hogy igen-igen magasán számítunk, husz forintjával, tehát kapott volna hatvan forintot; azonban lett csak egy akó mustja, de ezért kapott százhusz forintot, tehát kétszer annyit.

Százféleképpen is be volt az már rég idő óta bizonyítva, hogy a kései szüret, habár sokkal kevesebb bort ad is, megkészszeresi sőt háromszorozza is

annak árát, ami mindig nyereséggel jár, akármily kevés bort is szüreteljön a gazda, törekedtek is a néppel a korai szüretet minden uton-módon elhagyatni és a kései szüretet megkedveltetni; nem egy nagyobb birtokos ment előre jó példával és hagyta szüretjét három-, négy héttel későbbre, mint az egész hegy s azután fölmutatta sokkal jobb borát, el is adta háromszoros áron; irtak már erről annyit, hogy társzekérre se férne föl az a tömegtelen sok betű, amit rá pazaroltak és még sincs semmitéle eredmény; a népet, a nagy tömeget, se jó szó, se jó példa nem tudták megfogóztatni szokásától eltántorítani.

Nagyon jó lesz tehát, ha kényszerítik a szőlősgazdát a kései szüretelésre. Akkor azután igazán öröme is fog telni benne s lesz oka, hogy vidámsággal, ünnepséggel végezze legkedvesebb munkáját a szüretelést.

H I R E K.

— Előfizetési felhívás. Tisztelettel figyelmeztetjük t. előfizetőinket, hogy kiknek előfizetésük lejárt, azt megújítani szívesek legyünk, nehogy a lap küldésében akadályok merüljenek fel.

Tisztelettel
A kiadóhivatal.

— A király nevenapja. Ő Felsége Magyarország jó királya névünnepét, szokott kegyelettel ünnepelte meg f. hó 4 én városunk közönsége. A rom. katolikus és az ev. ref. szent egyházakban hálaadó isteni tiszteleteket tartottak, melyen a hatóságokon kívül is igen sokan vettek részt, áldva a Magyarok Istenét, hogy uralkodónkat megtartotta nekünk.

— Kinevezés. A nyugdíjazás folytán megüresedett kaposvári kir. járásbírói állásra

T A R G Z A.

A győztes...

A muzsák szent csarnokában
Büszkén ül Clid.
Mesét mond. Im halljad! Szava
Caupa sensáció:
— „Ezrek hullnak parancsszaván;
S győzött a diós!” —
Szavát nem zavarja tetszés.
Más muza jön elő.

Suttog a hamis, kacsinva
Regél szép mesét.
Nyelvet csettint a sok muza:
Ez már ost beszéd!
... Ott ... ott a tenger hős partján ...
Hall d a csókokat! ...
A boldogság művem ... Ma nincs
Náluk boldogabb.

Tovább ... tovább ... nogatja Amort
A tűzbe jött sereg ...
... E boldogsággért tüzhelyt,
Minden teledetek! ...
A dicsőség koszoruját
Amort kapja meg.
Clid csak vérezagot, de ez
Világot terem.

László Arnold.

Magyar Remekírók.

A magyar irodalom főművei.

Második sorozat: Arany János munkái, II. köt. — Kossuth Lajos válogatott munkái; — Reviczky Gyula összes költeményei; — Szigligeti Ede válogatott művei, I. köt.; — Vörösmarty Mihály munkái, II. köt. Kiadja a Franklin-Társulat, Budapest, 1902.

„Az emberiség és nemzetek életében — írja Gyulai Pál, — minden tett, intézmény, változás, előbb mint érzés és eszme jelentkezik a költők lantján s a nagy gondolkodók könyveiben. Innen az a nagy befolyás, melyet az irodalom gyakorol az emberi és nemzeti fejlődésre. Az irodalom mindig hű tükrre a jelen küzdelmeinek és jelzője a jövő átalakulásainak...”

Es az általános igazság sokkalta jobban áll a mi irodalmunkra, mint az idegen, legkivált a nyugati nemzetek irodalmaira. Századokon át léteztünk küzdött a magyar: egyik kezében a kard, másikban az eke szarva s ha mi ki ideje maradt az írásra, ez az irodalom leginkább nemzeti törekvéseit, küzdelmeit tükrözte vissza. A

* Irodalmunk befolyása nemzeti fejlődésünkre. (Emlékbeszéd, II. köt., 230. l. — Kiadja a Franklin-Társulat, Budapest, 1902.)

magyar írókat egész a XIX. század derekáig, sőt még azután is vagy pár évtizedig, legfőképp a hazafiság vezette; életük főadata a magyar nyelv művelése és terjesztése volt s mind a kettőt nem mint végezélt tekintették, hanem mint eszközt a nemzetiség s ha lehet, a magyar állam föllevenítésére. Erre törekedtek nagyok és kicsinyek, ez tette a magyar írókat, erőseket és gyöngéket testvéreké: s mint az első keresztények, ők is úgy bátorították, lelkesítették egymást azon büszke önértékben, hogy életben tartásuk a nemzetet mindaddig, míg eljön a politikai ébredés és út a fölszabadulás órája.

A fölszabadulás órája ütött, de az új politikai életre ébredt nemzet hálátlan volt ama nagy fiaihoz, a kiknek lángoló lelkesedése, lankadatlan buzgalma fölírta őt tespedéséből: elhanyagolta prófétáit, a szellemi harcok gigászi hőseit s irodalmával csak annyit törődött, a mennyit szórakozásképpen várhatott tőle. Sőt még annyit se! Egy emberöltővel se kell visszamennünk bibliográfiánk történetében s már is oly ós állapotokra találunk, hogy arzenkunkba szükik a vér szegénységben. A hetvenes évek elején a művelt magyar családok könyves polcain sokkal biztonságban meg lehetett találni az idegen költők remekét mint a magyar nemzeti génusz szellemi virágait. S a ki visszamelegszik velünk a lángjelű Kaszinyak,

Ö Felsége a király Szendrődy Dénes, pécsi kir. ítélőtáblai tanácsjegyző albirót nevezte ki.

— Szép vadász zsákmány. Szép vadász zsákmányhoz jutott Pető Ferenc szigetvári lakos f. hó 4-én a reggeli órákban, ugyanis: a turbéki szőlőhegybe vivő út mellett elterülő szigetvári határhoz tartozó kukoricásokban egy nagy vadkant lőtt le és pedig apró söréttel. (?) A vadkan egy göbével járt ott. Oly nagy riadalmat okozott a dolog, hogy mint levelezőnk értesít, — a szüreti mulatságra Kaposvárról Szigetvárra ment B. barátunk, nem mert a veszélyes vadaktól a turbéki szüretre kimenni.

— 25 éves bírói jubileum. Melitskó Miklós kir. táblabíró, a csurgói járásbírószék vezetője e hó 1-én töltötte be bírói működésének 25 éves évfordulóját. Az ügyvédi kar, úgy a járásbírószék személyzete ez alkalomból testületileg üdvözölte szombatn hivatalos helyiségében a jubilánsot. Este pedig tiszteletére bankettet rendezett, melyen az ügyvédi és bírói karon kívül városunkból is a jubiláns számos tisztelője és jó barátja részt vett.

— Vasúti szerencsétlenség. Pitróf Lajos főkalauz f. hó 4-én tolatás közben a kiskörpádi állomáson oly szerencsétlenül esett a mozgóvonat kerekai alá, hogy az mind két lábát össze zúzta. Daczára a leg gondosabb ápolásnak a somogy megyei kórházban, a hová a legelső vonattal be szállították, reggelre kiszövedett. Halálát az összevagy és hét kis árva gyászolja.

— Makfalvay Géza nagy birtokos, volt országos képviselő kiskörpádi minta gazdasága a pozsonyi országos szálló kiállításán elismerő oklevelet nyert. Gratulálunk a jó hírű gazda szép sikeréhez.

— A kaposvári rom. kath. esperesség tanítói folyó hó 1-én tartották rendes évi közgyűlésüket Kaposvározt a »Szarvas szálloda«-ban. A gyűlést társas ebéd követte, mely a legvidámabb hangulatban a késő esti órákig eltartott. — A kitűnő nemű és páratlan kiszolgálás Lengyel Ignác vendégloát dícséri, kinek szállodája ma városunkban a vidéki jegyzők és tanítók rendes találkozási helye.

— Balcsét a vasuton. Erzsébet pusztai állomásról Nagy-Atadra vasúti talpfát szállítottak »bahn waglin« a múlt hó 27-én. Az Ó-Rinya hídjánál, a hol a pálya igen

lejtős, a kocsi oly gyorsan ment, hogy Sárdinecz György vasúti munkás a kocsirol megszédülve lebuokott és jobb lába oly szerencsétlenül került a kerék alá, hogy lábfejét majdnem teljesen átvágta, úgy hogy csak vékony hústömög tartja össze a kettévágott testrészt.

— A mészárosok kartellje. Városunk husiparosai a már amúgy is drága húst rendes szokásuk szerint ismét felemelték, még pedig elég tetemesen egyszerre 8—10 krajczárral. Nem tudjuk megérteni, hogy a közönség kizsebelését akarják-e ezzel elérni, vagy a kisebb külvárosi mészárosok tönkreteletét. Ez utóbbit el is fogják érni, mert ezek vevői fizetés képessége sokkal kisebb, minthogy a túl nagy árt fizetni képesek lennének, így kénytelenek a marha és disznó-hús élvezéséről egyelőre lemondani. A belváros, különösen a hivatalnoki kar egy új mészárszék felállítását tervezi, vállalkozójuk már van, a ki olcsó pénzért jó minőségű húst fog a közönségnek kiszolgáltatni.

— Betörők garázdálkodása. Kivadáron a múlt hó 28-án éjjel betörők jártak Sárdinecz József korcsmáránál. Felfeszítve az ablakot a szobába jutottak, a hol minden található holmit, így az egész dohány tőzsdre készletet összeszedve szépen tovább álltak. A csendőrség erőiesen megindította a vizsgálatot és az eddigi jelekből ítélve a tettes hamarosan kézre kerül.

— Hirdetmény a népfelkelés jelentkezéséről. Az 1893. XXXVII. t. cz. alapján mindazon katonailag kiképzett népfelkelésre kötelezettek, kik a közös hadseregben, haditengerészetben, a honvédségben, ezek póttartalékában vagy a csendőrségnél szolgáltak, továbbá oly katonailag ki nem képzettek, kik népfelkelési (rösszasszinú) ajánlati lappal el vannak látva, f. évi október hó 15. és 16-án reggeli 8 órákor és pedig első napon az 1860., 1861., 1862., 1863., 1864. születési évfolyambeliak, a második napon az 1865. és fiatalabb születési évfolyambeli népfelkelők a »Szarvas vendéglő« épületében személyesen megjelenni, vagy írásban jelentkezni tartoznak.

Az 1860. születési évbeliek a folyó évben még jelentkezni kötelesek.

A közös hadsereg, haditengerészet, honvédség és csendőrség kötelekeiből szolgálatképtelenség miatt felülvizsgálat útján elbocsátott katonailag kiképzett és ki nem képzett népfelkelők közül csak azok tartoznak

jelentkezni, akik a népfelkelő igazolványi könyvön kívül még rösszasszinú ajánlati lappal is el vannak látva.

Az időszaki jelentkezést személyes megjelenés helyett írásban teljesíthetik: a tisztjelöltek, papok, az állami és közigazgatási tisztviselők és egyéb alkalmazottak, a tanintézetek tanárai és tanítói, a községi és népiiskolák tanítói, a betegek, a tengeren, vagy külföldön utazók, a népfelkelési szolgálat alul felmentettek az erdészek, bányászok, posta, táviráda, vasut- és gőzhajó szolgálatban alkalmazottak és a fogházakban letartóztatottak.

Az írásbeli jelentkezéshez a katonai ügyosztályban ingyen »Jelentkező lap« kapható, melynek kitöltésére és egyéb kezelésre nézve a községi elöljáróság és a »Jelentkező lap«-ra nyomtatott figyelmeztetés nyújt felvilágosítást. Az írásbeli jelentkezés azon napra esedékes, a mely napra a városban lakó jelentkezésre kötelesek időszaki jelentkezése elrendelve van.

A személyes jelentkezéshez a népfelkelő igazolványi könyv, ennek hiányában egyéb katonai igazolványi okmány elhozandó, az írásbeli jelentkezéshez pedig csatolandó. Azok, kik a jelentkezés idejében ajánlati lappal el vannak látva, a jelentkezés alkalmával azt előmutatni tartoznak.

Az itt tartózkodó, de (Ausztriában) a birodalmi tanácsban képviselt tartományokban és királyságokban honos népfelkelők hasonló minőségben és módzatok között tartoznak jelentkezni mint a magyar honosok.

A jelentkezés igazolatlan elmulasztása 4 koronától 200 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel, esetleg megfelelő szabadságvesztéssel büntetlik.

Kelt Kaposvár, 1902. szeptember hó 15-én. Csiky Károly, városi jegyző, katonai ügyi előadó.

— Rendelet a szivar és dohányárusokról. A pénzügyminiszter-rendeletet adott ki a szivar és dohányárusok üzleti helyeiségeinek nyitvatartásáról. A rendelet így szól: A dohányárus köteles áruhelyiségét általában reggeli 7 órától, a fő- és székvárosban esti 9 óráig, városokban esti 8 óráig, egyéb helyeken esti 8 óráig nyitva tartani, s ezen idő alatt úgy a hozzá anyagbeszerzés végett utalt árusokat, valamint a náluk megjelenő fogyasztó közönséget a kívánt anyaggal pontosan és készségesen kielégíteni.

a fáradhatatlan Toldynak ma már oszakis nagyobb könyvtárakba szorult, igen szerény Magyar Remekírók kiadására, bizonyára bosszankodva és keserűséggel gondol a szemrontó betűkkel nyomott, eredetileg aszürke, de később megsárgult papírosú kötetekre, melyek — bár »diszkiadásnak« oszultak, — igazi szégyenfoltjai voltak a magyar könyvkiadásnak.

Ez volt aztán az oka, hogy remekíróink munkái, roppant nagy nemzeti jelentőségükhöz képest, aránylag kevésbé voltak elterjedve a közönségünk nem ismerte eléggé azt a gazdagságot, melyet irodalmunkban birunk. Legnagyobb költőink munkái elszórva jelentek meg, részben elavult, részben pedig a mi viszonyainkhoz mérten, tulságosan drága kiadásokban. Hiányzott az egységes gyűjtemény, a mely olcsó, a mindennapi használatra szánt és mégis tetszetős kötetekben adta volna a közönség kezébe mind azt, a mit magyar író nagyot és örökbecsűt alkotott nemzeteink ezeréves története folyamán.

Pedig a nemzet köztudatában ott lappangott a névtelen, homályos óhajítás, hogy mindenki számára hozzáférhető legyenek a magyar nemzeti gényű remekművei, amelyek lángoszlopként világítottak a múltban, égi fénynyel ragyogják be a jelent és vezéresillagokként mutatják a jövő útjait. És bizonyos volt, hogy az a kiadó, aki megérti a nemzetnek ezt a tit-

kos óhajítását és pótolja a hiányt, kétszeresen jó üzletet csinál: először azért, mert biztosítja magának a nemzet háláját a második azért, mert a Magyar Remekírók teljes és egyöntetű kiadásán kapva fog kapni minden művelt magyar család.

Az okos kiadói politikának ezt a hazafias és hálára méltó munkáját a Franklin Társulat csinálta meg, midőn ez év tavaszán megindította a Magyar Remekírók első sorozatát.

Harminczöt remekíró, ötven kötetben, ennyit ígért prospectusában a Franklin Társulat, s első éven belül megjelent tíz kötet, fölülte sokat rótt le a merészek tetőzö ígéretekéből.

A gyűjtemény teljes lesz és hiánytalan: Balassától Reviczky Gyuláig minden elhunyt magyar író munkáit összefoglalja, úgy hogy a teljes gyűjtemény valóban a magyar nemzeti gényűz kinészete lesz. A legnagyobbak: Arany János, Petőfi, Tompa és Vörösmarty lehetőleg tökéletes és leggondosabb teljes kiadásban jelennek meg, ami már egymagában is nevezetes nyeresége irodalmunknak: több remekírónk megválogatva: mindegyikből mind az, a mit a századokon

— Az első sorozatban a következő öt kötet jelent meg: Arany János munkái I. köt. — Vörösmarty Mihály munkái I. köt. — Tompa Mihály munkái I. köt. — Csiky Gergely színművei. — Garay János válogatott költeményei.

kereztől megszürt izlés, a fejlett esztétika valóban nagygyá és örökbecsűvé avatott.

De még több is lesz ennél a Magyar Remekírók gyűjteményében. A Franklin Társulat, midőn e monumentális kiadásra elszánta magát, nem akart fél-munkát végezni. Irodalomtörténésünk legkiválóbb munkássaira, most élő legjobb kritikusainkra bízta a megválogatás nehéz, felelősségteljes gondját: s ezek az első rangú szakemberek és írók művészi méltatást és irodalmi becsű életrajzokat is írnak az egyes kötetekhez, melyeknek összessége ily módon nemcsak a magyar irodalom remekeinek teljes gyűjteménye lesz, hanem — egyszeremind a magyar irodalom legjobban megszerkesztett története is.

Igy társul az eddig megjelent kötetekben az Arany János neve a Riedl Frigyesével, a Csiky Gergely neve a Vadnay Károlyéval, a Garay János neve a Ferenczy Zoltánéval, a Kossuth Lajos neve a Kossuth Ferenczéval, a Reviczky Gyula neve a Koroda Páléval, a Szigligeti Ede neve a Bayer Józseféval, a Tompa Mihály neve a Léway Józseféval, a Vörösmarty Mihály neve a Gyulai Páléval — mert az utóbbiak rendezték sajtó alá az előbbieket munkáit: s nemcsak arra ügyeltek, hogy a közönség szabatos és teljes alakban kapja az egyes remekírók szövegét, hanem ragyogó tollal meg is írták mindegyiknek

Vasárnap és Szent-István napján a kizárólagos dohányárusok pedig addig kötelesek ártelhelyiségeiket nyitva tartani ameddig földületük nyitvatartására engedéllyel bírnak. Megengedem továbbá, hogy: 1. A katolikus vallást követő dohányárusok husvét, pünkösd, karácsony első napján és Úrnapján; 2. az ág. ev. hitv. és az ev. ref. és az unitárius vallást követő dohányárusok husvét, pünkösd, karácsony első napján, nagypénteken és áldozó csütörtök napján; 3. az izraelita vallást követő dohányárusok Roshasonoch (ujév) két napján és a Jom-Kipur (engesztelő) napján, 4. a gör. kel. román és szerb egyházak vallását követő dohányárusok a husvét, karácsony és pünkösd első napján ártelhelyiségeiket teljesen zárva tartassák. A rendelet e hó 1-én lépett életbe.

— **Beöthy Zsolt** gyönyörű emlékszáde, melyet a múlt hónapban tartott a szilahi Wesselényi-szobor leleplezése alkalmából, most egész terjedelmében — sőt némi bővítéssel is — megjelent a Wodianer-féle Magyar Könyvtár 301-dik számában. A nagyérdemű füzet, melyet Wesselényi egy kitűnő arcképe is díszít, méltóan nyitja meg a kitűnő vállalat új folyamát. Ára 30 fillér.

— **Hirdetmény.** Közhírre tételik, miszerint a városunkban tartózkodó császári és királyi közös hadsereg, haditengerészet kötelekében álló tartalékos katonák, mégis a póttartalék állományába beosztott egyének felett az Ellenőrzési Szemle f. évi okt. 17-én reggeli 8 órakor Teleky-utca 8. sz. (az Ipar vendéglőben) fog megtartatni, mely időre a szemlére kötelezettek pontos megjelenésre felhívotnak. A meg nem jelenők vagy elkésve beérkezők az utószemlén, a hadkiegészítő kerületi parancsnokság székhelyén Kaposvárott folyó évi november hó 15-én kötelesek megjelenni a ezen felül, amennyiben elmaradásukat igazolni nem tudnak, a katonai szabályok szerint meg is fognak büntettetni. Kaposvár, 1902. évi okt. 5-én. *Csukly Károly*, v. jegyző, katonai ügyi előadó.

— A 300-dik szám. A „Magyar Könyvtár” most kezdi meg fennállása hatodik esztendejét a egyuttal most küldi szét harmadik jubiláris számát, a 300. dikát. Végig tekintve az alkalmából a kitűnő vállalat eddigi füzetén, örömmel adózunk elismeréssel a Lampel-Wodianer kiadó cégnek, mely azt megindította és rendkívüli buzgósággal tudta fejleszteni és terjeszteni, valamint a „Magyar Könyvtár”

szerkesztőjének, Radó Antalnak, a ki oly kiváló” ízléssel, tudással és lelkiismeretességgel tudta megőrizni a vállalat előkelő színvonalát, távol tartva tőle mindent, a mi selejtes és megbecsülhetetlen szolgáltatást téve az életnek és az iskolának egyaránt. A „Magyar Könyvtár” be tudott hatolni a közönség minden rétegébe, még azokba is, a hol a magyar könyvek vásárlása eddigelé ismeretlen fogalom volt. Több mint két millió száma forog ma közökben, s a narancs színű borítékos harmincz-füzetes kötetek meghódították az egész ország magyar közönségét. A mostan megjelent négy szám is méltóan sorakozik az eddigiekhez; mindenekelőtt (a 297. és 298-ban) befejeződik a Baróti-Szabó-féle „Aeneis”, mely Radó Antal javításával és Tóth Rezső jegyzeteivel valódi gazdagodást jelent az irodalmunknak. A 299. szám („Huszonhat és egy”) a nagy Gorkijnak három legszebb elbeszélését tartalmazza, valódi remekműveket, melyeket Isaák Mártha igen szépen fordított le oroszról. Végre a 300-dik szám Décsi Lajos egy magvas, nagyon érdekes szempontokból kiinduló esszéjé adja Csokonairól, melylyel méltóan jubilál a „Magyar Könyvtár.” — Egy-egy szám ára 30 fillér; teljes jegyzéket szívesen küld a kiadóhivatal (Budapest, Andrássy-ut 21.)

G a z d á s z a t.

Közlemények

kertmívelés és mezőgazdaságról
Mühle Vilmostól Temesvározt
XIV.

A legszebb kuszócserjék

házak, falak, ligetek állandó befuttatására, melyek állandó díszít szolgálnak és soha ki nem halsz. Első sorban a következő 3 faj ajánlhatom: Aristolochia, Clematis és Glycine, ezek után pedig Ampelopsis radicans és Tecoma radicans. Alacsony befuttatásokra Jásmin és Caprifolium. Az Aristolochia syphonnak van a legszebb és legnagyobb levéllete és minden tökéletesen takar; június—júliusban megjelenő barnászöld virágai csinosak és pipához hasonló alakúak.

A Clematis-hybrida gyöngéd hajtású és levélzetű, de legszebb jelentékeny nagy águ és minden színű virágai pompás látványt nyújtanak. A leghálásabb és legtar-

tósabb kuszónövény mégis a Glycine chinensis, az akácához hasonló lecsüngő lilaszínű virágfürtjeivel, miért is általánosan kék akácoknak is nevezetik. Már májusban mielőtt még a levelzet kifejlődött volna — és másodszor a 2-ik hajtás előtt, júliusban virágzik. Az Ampelopsis radicans új faj vadászillo, melyet nem kell felkötöni, mivel magától kapaszkodik; az ágak a levélzetben légygököket hajtanak, melyeknek segítségével a növény a sima falon, falfalakon stb. elválhatatlanul erősen kapaszkodik; a növény rendkívül magasra nő és gyári keményekre is alkalmazható, mivel néhány év alatt minden magasságot elér. A Tecoma radicans robust 4—6 méter magasságra nő kuszócserje, sötétzöld szárnyalt levelekkel és narancsvörös trombitaalakú virágokkal. Alacsony befuttatásokra, vagy ablakba a valódi kellemes illatú fehérvirágú Jásmin officinalis igen ajánlható. Ezen szép kuszócserje már rég óta nagyon kedvelt; az utolsó 25 évben majdnem eltűnt, de Franciaország által újra nagyon elterjesztették és ma már megint kapható.

A régi „mentőhosszabb-annáljobb”: Lonicera caprifolium alacsony testek befuttatására szintén igen alkalmas és szép sárga és narancsszínű kellemes illatú virágokkal bír.

Ezen kuszónövények mind határtalan tartosságuk és a létező legszebb kuszók

1515. szám.

tkv. 1902.

Arverési hirdetményi kivonat.

A marczali kir. járásbíróság, mint telekkönyvi hatóság közhírre teszi, hogy a Marczali általános takarékpénztár végrehajtónak ifju Nemes Ferencz szakácsai lakos végrehajtást szenvedett elleni 520 kor. tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a marczali kir. járásbíróság területén levő Szakácsi községi 20. sz. tkvben felvett 883/b. hrsz. (erdő a búkkben 3395 □ ö) ingatlana 1007 korona; a 998/b. hrsz. (Szőlő a felső hegyen 91 □ ö) ingatlana 252 korona; az 1028/a. hrsz. (Rét a felső hegyen 105 □ ö) ingatlana 82 korona; az 1386/a. hrsz. (Szántó és erdő a felső írtásban 6617 □ ö) ingatlana 519 korona kikiáltási árban 1902. évi október hó 27-ik napján délelőtti 10 órakor Szakácsi község házánál megtartandó nyilvános árverésen a következő feltételek alatt fog eladás kerülni.

Ha megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne az árverésre kikiáltott birtok szükségesetén a kikiáltási áron alul is eladandó lesz.

Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10%-át vagyis 100 kor. 70 fill., 25 kor. 20 fill., 8 kor. 20 fill., 51 kor. 90 fillért készpénzben vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfoylam-mal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírral a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átsegálytatni.

Az árverési feltételek többi pontja a hivatalos órák alatt ezen kir. bíróság telekkönyvi irattárában és Szakácsi község előljárásnál megtekinthetők.

Marczaliban, 1902. évi április hó 12-ik napján.

A kir. járásbíróság, mint telekkönyvi hatóság.

H U S Z Á R,

(kir. bír.)

az élettrajzát és munkáinak kritikai méltatását.

A Franklin-Társulat tehát elérte célját, hogy a Magyar Remekírók egyetemes kiadásában oly gyűjteménnyel ajándékozza meg a nemzetet, amely országzerte terjeszszze mind azt, ami nagyot és magasra emelt a nemzeti génusz nyelvünkhöz alkotott. Ennél a külső díszében és belső tartalmában egyaránt becses gyűjteménnyel nagyobb szabású vállalatra magyar kiadó még aligha vállalkozott. De nem is vállalkozhatott, mert a programmban ígért 55 kötetnek a fele (26 kötet), oly remekírók műveit tartalmazza, a melyeknek kizárólagos kiadói joga a Franklin-Társulathoz. Már pedig Arany János, Arany László, Bajza József, Cauczor Gergely, Deák Ferencz, Garay János, Kemény Zsigmond, Szigligeti Éde, Tompa Mihály, Vajda János és Vörösmarty Mihály munkái nélkül — a melyeket a Franklin-Társulaton kívül semmiféle más kiadó ki nem nyomtathat — csónka lenne és csónka lesz minden oly vállalat, mely a többi remekírók kiadására vállalkozik. Tompa, Vörösmarty és Arany nélkül, hogy a többi nyolcz nagyot ne is említsük, értékének és fényének tízedrészére csökken minden gyűjteményes vállalat bece.

Am ami közönségünk már eléggé megérett arra, hogy a tiszta buzát a polvától megkülönböztessék hangzatos ígéretek immár nem fogad el készpénz gyanánt. Bizvást aszigorubb bírálatába foghatunk tehát annak, amit a Franklin-Társulat a programjában ígért, s nézzük meg alaposabban és közelebből, hogy ez a most megjelent második sorozat valóra váltotta-e a mivel a Magyar Remekírók prospektusa biztalt.

Arról van szó hogy ötvenöt vaskos kötetben, körülbelül huszazer lapon, egybegyűjtésnek mindent, a mi a magyar nemzeti génuszunk maradó kincse. A keret elég tág: de annál nehezebb a feladat, mely tömördek szeretetteljes és szakértő munkát követel. Egész serege szükséges a finom kritikai emlékek, hogy az óriás anyagot megrostálják, a kiadásra előkészítsék s megfelelő, irodalmilag is becses méltatással ellássák.

(Folyt. köv.)

Nemzeti irodalmunk legértékesebb alkotásait, a magyar irodalom főműveit

Magyar FRANKLIN-Társulat kiadása

Remekírók

crim alatt egyöntetű szép kiadásban, 55 kötetben, díszes vászonkötésben, rajza közre a Franklin-Társulat.

Tartalmazza:

* Arany János Kisfaludy Károly
* Arany László Kisfaludy Sándor
* Balassa István Kölcsey Ferencz
* Bajza József Kossuth Lajos
* Beresnyei Daniel Madách Imre
* Csiky Gergely Miksa Kelemen
* Csorba V. M. Pázmány Péter
* Csorocsi Gergely Petőfi Sándor
* Deák Ferencz Reviczky Gyula
* Eötvös József br. Széchenyi István gr.
* Farkas Mihály * Szilagyi Ede
* Garay János Teleki László gr.
* Gyöngyösi I. * Tompa Mihály
* Gyada J. József * Vajda János
* Kármán József * Vörösmarty M.
* Katona József Zrínyi Miklós
* Kasziczky Ferencz moveit.
* Kemény Zsigmond Népiésszék
Népiésszék

* A csillaggal jelzett remekírók kiadási jogát a Franklin-Társulat magának szerződésileg biztosította, úgy hogy azt más kiadó ki nem adhatja, ezen írók művei más versenytársakban meg nem jelenhetnek.

A Franklin-féle Magyar Remekírók 55 testet kötetbe foglalja a legbecsestebbet mit a magyar szellem teremtett és hivatva van arra, hogy minden családi könyvtár gerincze legyen.

A Franklin-féle Magyar Remekírók kiadása méltó a nemzeti műje emeléséhez. Kötése pályanyertes, művészi, erős angol vászonkötés, a papírja fementes, soha meg nem sárguló, betűi különösen északra készülték.

A Franklin-féle Magyar Remekírók 55 kötetes sorozatában jelenik meg: minden évfolyam egy-egy öt kötetből álló sorozat.

A Franklin-féle Magyar-Remekírók előfizetőinek külön kedvezménytében a tavasszal megjelent új magyar **Shakespeare** kiadás 6 vaszkos kötetben, diszkötésben 20 korona — kivétel nélkül — szállítottatik, holott a kiadás bolti ára 30 korona; az eddig forgalomban volt Shakespeare kiadás 100 koronába került. — Legkiválóbb költőink remekfordításában közli Shakespeare remekait e kiadás, névszerint, Arany János, Petőfi, Vörösmarty, Szász Károly, Lévy József, Arany László, Rákosi Jenő, Györy Vilmos átültetésében. Ez az egyetlen teljes magyar Shakespeare, és értékes kiegészítője a Magyar Remekírók gyűjteményének. Megrendelhető a Magyar Remekírókkal egyidejűleg.

A Franklin-féle Magyar Remekírók 55 kötetnyi teljes gyűjtemény ára 220 korona, mely összeg havi részletekben törleszhető, a hat kötetes teljes Shakespeare kedvezményára 20 kor. a Remekírók előfizetőinek, ha a két mű együttesen rendelik meg.

Sajtó alá rendezik és az illető író életét és munkáinak jellemzését felőltető bevezetéssel ellátják:

Alexander Bernát
Angyal Dávid
Bodics Ferencz
Bánóczy József
Beúthy Zsolt

Berzeviczy Albert
Bayer József
Endrődi Sándor
Erődi Béla
Erdélyi Pál
Ferenczy Zoltán
Frankó Vilmos
Gyulai Pál
Heinrich Gusztáv
Koroda Pál
Kossuth Ferencz
Kozma Andor
Lévy József
Négyessy László
Rákosi Jenő
Riedl Frigyes
Széchy Károly
Széll Kálmán
Váczy János
Vadnay Károly
Voinovich Géza
Zoltány Irén.

E fényes névsor biztosítékot nyújt arra nézve, hogy a Magyar Remekírók megbízható szövegét adja a fölvetett munkáknak, s hogy minden élettrajz önálló becsű munka lesz.

A Franklin-Társulat által kiadott Magyar-Remekírók

II. sorozata

épp most jelent meg, és a következő köteteket tartalmazza:

Arany János munkái II. kötet. Sajtó alá rendezte és bevezetéssel ellátta Riedl Frigyes.

Kossuth Lajos munkáiból. Sajtó alá rendezte és bevezetéssel ellátta Kossuth Ferencz.

Reviczky Gyula összes költeményei. Sajtó alá rendezte és bevezetéssel ellátta Koroda Pál.

Szilagyi Ede színművei I. kötet. Sajtó alá rendezte és bevezetéssel ellátta Bayer József.

Vörösmarty Mihály munkái II. kötet. Sajtó alá rendezte és bevezetéssel ellátta Gyulai Pál.

Még a télen megjelent I. sorozat pedig az alábbi öt kötetet adja:

Arany János munkái I. Sajtó alá rendezte Riedl Frigyes.

Vörösmarty munkái I. Sajtó alá rendezte Gyulai Pál.

Tompa Mihály munkái I. Sajtó alá rendezte Lévy József.

Garay János munkái. Sajtó alá rendezte Ferenczy Zoltán.

Csiky Gergely színművei. Sajtó alá rendezte Vadnay Károly.

Megrendeléseket elfogad minden könyvkereskedés, valamint a Franklin-Társulat Budapesten.

Fernolendit

czipőfénymaz a világ legjobb fénymáza, a fényesítő krémétől világos czipők a legfényesebb és legtisztább szint kapják, a bőrt tartóssá teszi. — Viselt és pecsételt, sárga vagy barnabőrű czipők »Lyosin« használata után ujja lesznek.

— Allapittatott 1832. —

Gyári raktár: Bécs, I. Schulerstrasse 2.

— Kapható mindenütt! —



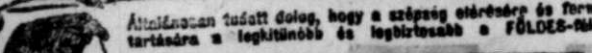
Legnagyobb raktár teljesen felszerelt szüretelési és pinczegazdászati eszközökben. Gyári áron szállít kitűnő szerkezetű „Mabille“ rendszerű borsajtókat, mely rendkívül csekély erőszükséglet mellett meglepő eredményt képes felmutatni. Magas nyomású és folyton működő sajtókat, munkaképesség 12 óra alatt 15.000 kgr. szőlő.

Legjobb szerkezetű szőlőszűrők, gyümölcssajtók, borszivattyúk, erjesztő edények. Nagy választék a legfinomabb szőlőszedő és válogató ollókban.

SCHOTTOLA ERNŐNÉL,

Budapesten, szőlő pinczegazdászati osztálya, VI. Andrássy-ut 2. Árj egyezéket kívánatra ingyen és bérmentve küld a fentiekhez.

Dr. SCHLEIBERER KISKA
VIZGYÖGYINTÉZET
ÉS SANATORIUM
 Gyógyoslagi fekvőhelyen parancsolás és szállás díjért. 301 kilométerrel Kassa, jól
 épült épületek és nagy udvar. Szilárdan minőségű szőlővel és szőlővel.
 Lásd a kassai újságban. Kétféle étkezés, mindenféle áruk. Egyszerű és ártalmatlan.
 Próbáljuk és felelősséget vállalunk.



Attól ismerem tudott dolog, hogy a szépség elárány és form-
tartására a legfinomabb és legbiztosabb a FÖLDES-NIO

MARGIT KRÉM

Ára: 2 kor., kis tegyi 1 kor., szappan 70 gfr., puder 1.20 ton.
Készítő: FÖLDES KELEMEN gyógyszerész ARADON.

Kapható minden gyógyszertárban. 1924

Lammigene hajfestő szer

A szájaknak és fogaknak legelőnyösebb az

OSAN

A legelőnyösebb és legbiztonságosabb színezőanyag az arcról és fogakról.

1. üveg Ár 2 korona
Ekkor hygien, színezésheznapon 60 szén.

Értékesítési hely: SZERNY J. ANTON, Bécs, XVIII. Carl. Ludwigstr. 6

PLATSCHEK VILMOS
 elismert legazondóbb
FÉRFI és GYERMEK-ruha áruháza
 Budapest. IV. Központi Városház.

Paris kiállítás: arany érem!

FERNOLÉNT

Cipőfénymaz, legjobb fénymaz a világon, a cipőnek gyorsan esztétikát fektet fényre ad és a bőrt is tartósabb teszi.

Alapítatlan 1832. — Gyári raktár: Bécs, I., Schulerstrasse 21. — Mindenütt kapható

SCHWANHÄUSSER Irodai
czikkei
RENDET TARTANAK — IDŐT TAKARITANAK
Képes élelgyezék ingyen és bérmentve.
SCHWANHÄUSSER. BÉCS, I., Johannesgasse 2.

MAGYAR ORVOSI MŰSZERTÁR
(ORTHOPAEDIAI MŰINTÉZET)
Budapest, VII., Kerepesi-ut 32. (a Rókus-kórházzal szemben.)
Sérvtűk, műlábak, műkezek, harkisták, stb. Orvos-sebészeti műszerek, műszerek,
betegjelölési orvok.
Gumi és halibólgyártási műanyagok.
Aranyozási és érmekészítési művek.

PFAU FÉLE COGNAC A LEGJOBB

Vérgyógyítás — Hemopatia.
Feltalálója és egyedül kiváltsága:
Dr. KOVÁCS J. egyet. orvost.
Budapest, V., Váci-körút 18.
ismertető füzet 1 kor bérmentve.

28 ÉV ÖTA!
AZ ELISMERT LEGJOBB
MAGYAK BESZERZÉSI
FORRÁSA
MAUTHNER ÖDÖN
CS. ÉS KIR. ÜDVARI MAGKERESKEDÉSE
BUDAPEST
ANDRÁSSY-ÚT 23. SZ.
ÉS ROTTENBILLER-UTCA 33.
KÉPES ÁRJEGYZÉK INGYEN
ÉS BÉRMENTVE.

HOTEL "PARIS" SZALLODA

Szervező: SIMON PÁL.

BUDAPEST, VI. VÁCZI-KÖRÜT 23.

100 szoba 1 frtől feljebb kiszolgálással együtt.

Párkók, elegáns kávéház, étterem és
sürcsarnok a házban Vilmos színi megálló-
hely a Székes pályaudvarok felé.

HÍRDETESEKET • REKLAMOKAT
szakszerűen, pontosan és leginkább
közölhet az Székes lapokban az

ÁLTALANOS TUDÓSÍTÓ
hirdetési osztálya
Budapest, VII., Erzsébet-körút 54.
Tulajdonos: LEOPOLD GVULA, szerkesztő.

MI helybeliek Budapestén a
NEW-YORK kávéház-
ban (Grszébet-körút 9—11.)
találkozunk.
Esténként honvédszínház.



BAYER-féle
MAGYAR TURISTA-TAPASZ
 tyukaszem, bőrkéreg és bőrkeményedés ellen
 legjobb és legbiztosabb szer. — Egy tekerés ára 80 fillér.
 1 kor-beműltető: ugyan bőrkemény-küldi az egyedüli készítő.
VÖRÖSKERESZT GYÓGYSZERTÁR
 Budapest, VI., Andrássy-ut 84.
 Kapható gyógyszerárakban és drogueriákban.

The Freshams
Életbiztosító társaság
Magyarországban működik 1865 óta
Igazgatóság a társulaj saját palotájában
Budapest. Ferencz József kir. 5.6.

CSÁSZÁRFÜRDŐ

téli és nyári gyógyhely
BUDAPESTEN.

Elérve három távolság
gyógyfürdő, pártus- gőzfürdővel,
legmodernebb kánp. fürdővel,
szépség ápolás- és szőrtelenítés, téli- és
télifürdővel, — 200 kényelmes
lakosztállyal.
Fr. székelyek kárpátjai ingyen és
bársonyos.

SZABADALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT
BUDAPEST VII. ERZSEBET-KÖRUT 17.
FELVILÁGOSÍTÁS DÍJTALAN

JENCs-rele
MAGYAR RESTITUTIÓS-FLUID
lovak és szarvasmarháknak

Gordaságban
mellőzhe-
tetlen.



As állatok trommerejét fokozza, kitartóvá,
erősebb teszi, megerősíti a lábak mozg-
bízalmát, az infarktusát és az u. n. pók-
csúsdát. — Ár 2 korona. Postán 2.60 kor.
beküldése után bormentve küldi

JENCs VI. MOS. nyógvázartára

Az összes létező és bárhol **ZOLTÁN BÉLA** gyógyszerárában Budapest hirdetett gyógyszerek megrendelhetők Szabadságtér és Sétány-utca sarkán



A legjobb órákat
 legelőkelőbb és legelőkelőbbékkézekkel
ÁSZÁLETTRIZETÉSRE
 szigorúan szabott órákon állítja Magyarország e nembe
 első és legnagyobb árszete
BRAUSWETTER JÁNOS kronométer-órák
SZEKEDEN
 Árjegyzék 2000 lámpol ingyen és bérmentve.



LE DÉLICE

„Le Délice“

legjobb Verge cigarettapapír,
legkedveltebb Verge szivarkahüvely.

Egyszer meggyújtva,
a cigaretta a nélkül, hogy kialudna,
egész végig ég.

Mindenütt kapható.

AKACIA

-SZAPPAN AKACIA-puder 1 kor., AKACIA-krém 2 kor.,
legkedveltebb és legdrágább
puding szappan. — Ár 1 korona.

KÖSZÖNY és **CSÜZ ELLEN**

REPARATÓR

STUDIER-146.

Főraktár: KORONA GYÖGYSZERTÁR, Budapest, Kálvin-tér.

Kaphatók a gyógyszertárakban.
Kiváló arcápoló és tisztító anyagok.

SANTAL EGGEL

Felhasználja gyors és biztos hatáskorú csó, hogy az orvosok és a kórházak szívesen használják. — Csak a kórházak védett "Hírbeszél" rendszerével valódi. Kapható az ország minden gyógyszerészetében. Ára 3 koronás. Vidékire 3 kor. 40 fill. előlegez bevétele után bérletre kikiadás.

NADOR-Gyógyszerár, Budapest, VI. Váci-körút 27.

SANTAL EGGEL